

## Nieuwsbrief – Maart 2023

Sinds de vorige Nieuwsbrief in november/december 2022 is er wel weer wat te vertellen. Oekraïne is elke dag in het nieuws. Helaas is de oorlog nog niet voorbij. We zijn dankbaar dat Jurjen en Ruth hulp kunnen geven in de moeilijke situatie waarin veel Oekraïners zich bevinden. Hoe waren de afgelopen maanden?

### Nieuws uit Oekraïne

#### Energieproblemen

In onze vorige Nieuwsbrief rond 1 december 2022 deden we een oproep voor extra giften in verband met de energieproblemen. Aan deze oproep is op ruime schaal gehoor gegeven! Van een aantal donateurs kregen we de energievergoeding die ze zelf niet perse nodig hadden.

In totaal is er van december t/m februari € 11.345 binnengekomen aan giften met de vermelding 'energie'. Wat een prachtig bedrag. Hartelijk dank aan alle gevers!

De energieproblemen en nodige voorzieningen vragen heel veel tijd en organisatietalent. Jurjen en Ruth hebben generatoren en acculampen kunnen aanschaffen voor het kindertehuis en voor gezinnen die letterlijk in de kou kwamen te zitten. Maar bij het kindertehuis bleek een kleine generator helaas niet genoeg en is er inmiddels een grote generator aangeschaft die het hele kindertehuis van stroom kan voorzien. Vanuit verschillende organisaties en spaarpotjes is het geld hiervoor bij elkaar gesprokkeld. Deze generator draait op dieselolie. Per dag is er ongeveer 120 liter dieselolie nodig en deze kost €1,25 per liter. Wat een kostenpost voor het kindertehuis!

Op dit moment is er in Nagydobrony overdag 2x 2 uur stroom en 's nachts 4 uur stroom, dus slechts 8 van de 24 uur. En dan te bedenken dat hier zo'n 100 mensen wonen, waarvoor gekookt en gewassen wordt, die moeten douchen, huiswerk maken, telefoon opladen, enz.

Dan snap je wel dat het draaiende houden van zo'n groot huishouden heel wat hoofdbrekers kost. De energiecentrales die gerepareerd zijn, draaien vaak niet op volle kracht en verdelen de toevoer van elektriciteit over de regio's, vandaar de beperkte uren aan stroom en de noodzaak van generatoren.



#### Oorlog

Jurjen gaf op 12 februari deze update: "De situatie in het conflict/oorlog is onveranderd. De berichten over wie waar terrein wint, verschillen per land en per dag. De precieze status is moeilijk aan te geven. Wat wel duidelijk is, is dat er veel slachtoffers zijn aan beide kanten, met daarachter veel nieuwe weduwen en weeskinderen. Dit besef is natuurlijk erg verdrietig. Er zijn veel soldaten die gedwongen moeten vechten voor iets waar ze niet voor willen vechten. Veel mensen die terugkeren na een halfjaar of jaar dienen in het leger, hebben zware psychische problemen.

De afgelopen weken zijn er een soort van klopjachten geweest op de mannen. Op bepaalde plekken werden mensen staande gehouden en in sommige gevallen direct meegenomen. Ook op markten werden mensen gelijk meegenomen naar het leger. Op sommige plekken omsingelden ze een compleet dorp en namen ze iedereen mee die naar het leger kon. Barbaarse taferelen!

Veel mensen vertrokken de afgelopen maand naar Hongarije en andere landen. Dorpen lopen steeds verder leeg. De verwachting is dat dit ook alleen maar erger wordt. Voorzieningen zijn slechter en slechter en mogelijkheden voor werk worden steeds schaarser.

Sommige mensen denken dat het einde van de wereld in zicht is. Voor deze zorgen en angsten is er niet altijd voldoende mogelijkheid om over te praten. Er is een grote geestelijke armoede op veel gebieden. Waar je vaak zag dat oorlogen en moeilijkheden mensen dicht bij God brachten, lijkt het vaak dat het nu anders is. Na 2 jaar Covid en nu oorlog lijkt er een soort afstand te zijn gecreëerd tussen God en de mensen en de gemeente waar minder naar toe wordt gegaan". Dit is een kant van de oorlog die je niet vaak hoort.

## Kansen voor kansarme kinderen in Oekraïne

## Kindertehuis

Ondanks de oorlog reist Jurjen wekelijks op en neer vanuit Hongarije naar Nagydobrony. Het kindertehuis is het centrale punt. Jurjen geeft mede leiding aan dit tehuis en houdt o.a. de 'functioneringsgesprekken' met het personeel. Het tehuis, dat grotendeels wordt gefinancierd door de Hongaarse overheid, heeft over de bekostiging in 2023 nog steeds geen duidelijkheid. Dit is een punt van zorg en gebed. Tegelijk is er vertrouwen op God dat Hij niet laat varen het werk wat in zijn naam is begonnen. Er worden dan ook wel voorzichtig plannen gemaakt voor het komende jaar.



Is er normaal wel voor een half jaar voedsel in voorraad, in deze oorlogssituatie is dat maximaal een maand. Kortgeleden werden er een koe, varkens en kippen geslacht, zodat er weer vlees op tafel kan komen. De inflatie is enorm en veel artikelen zijn te duur of domweg niet te koop. De armoede neemt toe in Oekraïne.

Jurjen heeft met een groep meisjes van het kindertehuis 650 voedselpakketten gemaakt en deze uitgedeeld in de omgeving en op de Roma-kampen. Er is dagelijks luchtalarm, soms meerdere keren, maar geen directe aanvallen. In een vleugel van het kindertehuis wonen ook nog steeds ruim 20 vluchtelingen vanuit andere delen van het land. De meeste scholen draaien gelukkig wel buiten de vakantietijd. Rondom het kindertehuis is veel ruimte en er wordt geprobeerd binnen en buiten activiteiten te verzorgen, zodat de meisjes genoeg te doen hebben en er ook plezier gemaakt kan worden. Want ieder draagt zorg en verdriet met zich mee om familieleden die in het leger zijn, of gevlucht zijn, of waarvan het niet zeker is of ze nog in leven zijn.

## Lyceum/Gymnasium

Er is ook hulp gegeven aan het Gereformeerd Lyceum in Nagydobrony. Deze school is eigenlijk een internaat, want de studenten wonen hier intern. Ook zijn hier nog steeds vluchtelingen gehuisvest die vanuit het oosten van Oekraïne komen. Omdat ook hier de energievoorziening een heel groot probleem was, is er gezorgd voor een generator en zijn de kooktoestellen op gas vervangen door elektrische kookplaten en pannen. De gymzaal van deze school wordt veel gebruikt voor voetbal- en sportactiviteiten vanuit het kindertehuis en het dorp.



## Romakampen

Op de Romakampen zijn veel mensen weggegaan naar familie of bekenden in het buitenland. Jurjen heeft regelmatig contact met ds. Sándor die predikant is voor 3 Roma-kampen en de mensen ondersteuning geeft. Vrouwen proberen de schooltjes draaiende te houden. Maar er is veel armoede en somberheid en de leefomgeving is mistroostig.

## Nieuws uit Hongarije

## Kansen voor kansarme kinderen in Oekraïne

## Gezin Knot

Jurjen en Ruth zijn over het algemeen gezond en vol passie en moed. We zijn erg dankbaar dat zij in de regio kunnen blijven en velen tot steun kunnen zijn. Door de oorlog is het geestelijke contact met veel mensen verdiept. Gods wegen zijn soms wonderlijk.

Jurjen en Ruth genieten van de verbeteringen die in oktober zijn aangebracht aan hun huis in Tornyospálca. Ook het gastenhuis ziet er nu stukken beter uit.

Rebekka en Hanna gaan in Hongarije hele dagen naar een gereformeerde school in Kisvårda. Onlangs is er voor Ruth een andere auto gekocht, omdat de huidige steeds onbetrouwbaarder werd. En in Hongarije en Oekraïne kun je niet zonder auto...



In de periode rond de jaarwisseling zijn Jurjen en Ruth met Rebekka en Hanna in Oekraïne geweest. De kinderen genieten van het samen spelen met de meisjes in het kindertehuis en krijgen veel aandacht van de grote meisjes. Er zijn een aantal kerstvieringen gehouden in de hal van het kindertehuis. Dit is altijd een feest dat groots gevierd wordt.



## Nieuws uit Nederland

### Inzameling

Op een aantal basisscholen in Meppel is in februari een inzameling van verzorgingsproducten gehouden voor het kindertehuis. Half februari hebben de kinderen van De Akker, Anne Frankschool, Het Kompas, Stadskwartier, Kindcentrum Vissersingel en de Kornalijn een filmpje gezien en kregen ze een flyer met een boodschappenlijstje mee naar huis. Wat kwam er veel terug! Shampoo, douchegel, zeep, pleisters, paracetamol, hoestdrank, billendoekjes, zakdoekjes, tandpasta, ze kunnen weer even vooruit! In samenwerking met stichtingbdf.nl uit

## Kansen voor kansarme kinderen in Oekraïne

Veenendaal is alles eind februari naar Oekraïne gebracht! Hartelijk dank aan allen die meegeholpen hebben om dit tot een succes te maken!



### Bestuurswisseling

Het bestuur heeft een tweetal wijzigingen ondergaan. Vanaf 1 januari heeft Anneke Bontekoe het penningmeesterschap op zich genomen. Ze neemt deze taak over van Desiree Tempelman. We bedanken Desiree voor haar inzet voor de stichting. Ook is het bestuur van voorzitter gewisseld. Bram Melse doet een stapje terug, maar blijft voorlopig wel bestuurslid.

Martin Tempelman wordt voorzitter, hij stelt zich hieronder aan je voor:

Toen ik in 2006 met mijn gezin in Meppel kwam wonen, heb ik Jurjen en Ruth al snel leren kennen en gemerkt dat ze een passie voor Jezus hebben. Ik heb goede herinneringen aan de tijd dat ik, jaren geleden, met een team van jonge mensen een Youth Alpha cursus heb gegeven. Jurjen was één van die jongeren in het team en ik heb toen al gemerkt hoe groot zijn drive is om aan anderen te laten zien hoe belangrijk Jezus in zijn leven is. Ik heb met veel belangstelling de stappen gevolgd die hij met Ruth gezet heeft om in Oekraïne aan het werk te gaan. Ik ben ze blijven volgen door de nieuwsbrieven te ontvangen en hen financieel te ondersteunen. De passie voor Jezus bij Jurjen en Ruth en het omzien naar mensen die dat hard nodig hebben, is in al die jaren niet minder geworden. Ik zie daarin dat God hun leven en hun werk onder de Hongaarssprekende bevolking in Oekraïne zegent.

Daarom vind ik het een voorrecht dat ik gevraagd ben om voorzitter van de Stichting te worden. Ik heb er alle vertrouwen in dat ik samen met het bestuur en met Jurjen en Ruth de komende jaren iets kan betekenen voor de bevolking in Oekraïne.

Ik ben ervan overtuigd dat je als mens in afhankelijkheid van God mooie dingen mag doen, kleine wonderen die groots kunnen uitpakken. In het laatste deel van het Bijbelboek Mattheüs roept Jezus ons op om alle volken van de wereld tot zijn leerlingen te maken, door hen te dopen in de naam van de Vader en de Zoon en de heilige Geest en hun te leren dat ze zich moeten houden aan alles wat Hij ons opgedragen heeft. Deze tekst is ingeklemd tussen twee andere uitspraken van Jezus: 'Mij is alle macht gegeven in hemel en op aarde' en 'ik ben met jullie alle dagen tot aan de voleinding van de wereld'. Het werk van Jurjen en Ruth is ingeklemd tussen deze beide uitspraken van Jezus. Wat is het mooi om te weten dat Jezus die alle macht heeft, altijd bij je is.

Ik heb mijn eerste vergadering van het bestuur inmiddels bijgewoond en ben al behoorlijk ondergedompeld in het werk van Jurjen en Ruth, maar ook in de dilemma's die zij tegenkomen. En wat een geweldige achterban hebben zij, zoveel vrijwilligers die op allerlei gebied ingeschakeld kunnen worden. Zoveel mensen, kerken en andere organisaties die hen financieel ondersteunen.

Ik hoop en bid dat Jurjen en Ruth vol passie dit werk kunnen blijven doen! Bidden jullie mee?



Mijn naam is Martin Tempelman, ik ben 53 jaar en getrouwd met Jolanda. We hebben twee kinderen, Pieter en Evy. Pieter is getrouwd met Kalyn. In mijn dagelijks leven mag ik leidinggeven aan twee basisscholen in Wezep en Laag Zuthem. In mijn vrije tijd doe ik verschillende dingen, waarbij volleybal mijn favoriete sport is. Daarnaast loop ik nog wat hard en pak ik af en toe de racefiets of de mountainbike. Ik ben lid van de Vrije Evangelisatie in Zwolle (VEZ) en mag daar als kringleider mijn steentje bijdragen. Wil je een keer met mij doorpraten over de Stichting of verder met mij kennismaken, neem dan gerust contact met mij op via de mail of telefoon/app.

[martin.tempelman@kruiskerk-meppel.nl](mailto:martin.tempelman@kruiskerk-meppel.nl) / 0611255803

### Jaarverslag

Inmiddels is het jaarverslag over 2022 klaar. Dit zal, als ook de jaarrekening gecontroleerd is, worden gepubliceerd op de website [www.small-miracles.nl](http://www.small-miracles.nl)

We zijn dankbaar dat we over voldoende financiële middelen beschikken om de nodige hulp te verwezenlijken. Hartelijk dank voor ieders hulp!!

### Collecten en voorlichting

We zijn ook dankbaar dat er in verschillende kerken voor Small Miracles wordt gecollecteerd of dat we een diaconale gift mogen ontvangen! Van Roden tot Nijmegen, van Klazienaveen tot Lelystad zijn er verschillende kerkgenootschappen die ons ondersteunen. Hartelijk dank daarvoor!

Ook u/jij kunt als gemeentelid je diaconie vragen om een gift of collecte voor Small Miracles te bestemmen.

Vanuit het bestuur kunnen we de collecte met een presentatie of een filmpje ondersteunen en zelfs willen we graag komen om iets over het werk van Small Miracles te vertellen in de kerkdienst of op een gemeenteavond. Ook juichen we het uiteraard toe als er een sponsorloop, rommelmarkt of zeskamp voor onze stichting wordt gehouden. Er zijn vele mogelijkheden tot ondersteuning van het mooie werk in Oekraïne!

Bid om vrede in Oekraïne! En bid met ons voor het werk van Jurjen en Ruth.

Ga met God!

Hartelijke groet, het bestuur

Een kaartje sturen? Altijd leuk!

Ruth en Jurjen Knot  
Rebekka en Hanna  
4642 Tornyospálca  
Honvéd-utca 95  
Hungary

